

W numerze:

Co z tą Kościelną

czytaj str. 5

Złóż wniosek o stypendium

czytaj str. 2

Powstanie zespół obiektów użyteczności publicznej

czytaj str. 3

Uwaga – nowe przepisy dotyczące odpadów i nieczystości ciekłych!

Ma być czysto i ekologicznie

W styczniu przyszłego roku wejdą w życie przepisy znowelizowanej ustawy o utrzymaniu czystości i porządku w gminach, w myśl których to właśnie gminy odpowiadać będą za gospodarkę odpadami. W praktyce oznacza to szereg zmian, które dotkną przede wszystkim mieszkańców.

Nie będą już mieli oni obowiązku samodzielnego podpisywania umów na odbiór śmieci, co oznacza, że dotychczasowe umowy trzeba będzie rozwiązać. Teraz wszystkim zajmie się gmina, która w przetargu wyłoni firmę odbierającą śmieci od mieszkańców, a właściciele nieruchomości uiszczą będą na rzecz gminy tzw. opłatę śmieciową. Stawki opłat za gospodarowanie odpadami komunalnymi oraz szczegółowe zasady ponoszenia tych opłat ustali w drodze uchwały rada gminy. Opłata śmieciowa będzie miała charakter podatkowy – będzie obowiązkowa, a jej nieuiszczenie pociągnie za sobą działania komornicze.

Opłata za gospodarowanie odpadami stanowić będzie dochód gminy, z którego gmina finansować będzie koszty funkcjonowania systemu gospodarowania odpadami komunalnymi (czyli koszty odbierania, transportu, zbierania, przetwarzania i składowania odpadów, koszty tworzenia i utrzymania punktów selektywnego zbierania odpadów oraz koszty obsługi administracyjnej tego systemu). To, ile zapłaci jedno gospodarstwo domowe zależy będzie od liczby mieszkańców lub od ilości zużytej wody, albo też od po-

cd. na str. 12



W podzięce za plony

Kilkadziesiąt blach śląskiego kołacza upieczonych zostało na okazję tegorocznych Dożynek Gminnych, jakie w niedzielę 4 września odbyły się na terenie ośrodka sportu i rekreacji w Jankowicach. Uroczystość tradycyjnie rozpoczęła się przejazdem korowodu dożynkowego, w którym udział wzięli przedstawiciele władz gminy i sołectw, proboszczowie, strażacy, motocykliści, amazonki, a także najważniejsi w tym dniu – rolnicy wraz z towarzyszącymi im gospodyniami

cd. na str. 11

Przed nami wybory parlamentarne

Kończy się czteroletnia kadencja posłów i senatorów Rzeczypospolitej Polskiej. Kolejne wybory parlamentarne zarządzone na niedzielę 9 października.

Zachęcamy mieszkańców do udziału w wyborach (głosować można będzie w godz. 7.00-21.00), jak również do zapoznania się z towarzyszącą wyborem, dokumentacją.

Na stronie internetowej Urzędu Gminy Świerklany www.swierklany.pl oraz w Biuletynie Informacji Publicznej dostępne są uchwały, obwieszczenia, wyjaśnienia, komunikaty, itp. Państwowej Komisji Wyborczej, Okręgowej

Komisji Wyborczej oraz Wójta Gminy Świerklany. Powyższe informacje ukażą się zgodnie z terminami zamieszczonymi w kalendarzu wyborczym.

Urzędnikiem wyborczym w gminie Świerklany wyznaczony został p. Zbigniew Kowalczyk. Wszelkie zapytania dotyczące wyborów można kierować do niego osobiście, telefonicznie – nr tel. (32) 43 27 527 lub mailowo na adres: sekretarz@swierklany.pl

Nabór wniosków ruszył 16 sierpnia br. Dokumentację przyjmuje Referat Finansowy Urzędu Gminy Świerklany (II piętro). Na stronie internetowej www.swierklany.pl do pobrania są pliki: wniosek o przyznanie stypendium szkolnego w roku szkolnym 2011/2012, załącznik do wniosku potwierdzający liczbę osób w gospodarstwie domowym, oświadczenie o pozostawaniu bez pracy i nieosiąganiu dochodu dla osób niezarejestrowanych w Powiatowym Urzędzie Pracy, katalog materiałów podlegających refundacji, umowa kupna-sprzedazy podręczników używanych oraz oświadczenie o wysokości dochodów. Formularze można też otrzymać w Urzędzie Gminy.

Poniżej przedstawiamy szczegółowe informacje na temat tego, kto może starać się o stypendium szkolne na nowy rok szkolny i jakie trzeba spełnić warunki, aby otrzymać świadczenie.

Pomoc materialna przysługuje:

1. Uczniom szkół publicznych i niepublicznych o uprawnieniach szkół publicznych dla młodzieży i dla dorosłych oraz słuchaczom publicznych kolegiów nauczycielskich, nauczycielskich kolegiów języków obcych (...) – do czasu ukończenia kształcenia, nie dłużej jednak niż do ukończenia 24 roku życia;

2. Wychowankom publicznych i niepublicznych ośrodków umożliwiających dzieciom i młodzieży upośledzonym w stopniu głębokim, a także dzieciom i młodzieży upośledzonym umysłowo ze sprzężonymi niepełnosprawnościami realizację odpowiednio obowiązku szkolnego i obowiązku nauki – do czasu ukończenia realizacji obowiązku nauki;

3. Uczniom szkół niepublicznych nieposiadających uprawnień szkół publicznych



Złóż wniosek o stypendium

W gminie ruszył kolejny nabór wniosków o wypłacanie stypendium szkolnego - na rok szkolny 2011/2012. Wypełnione wnioski wraz z wymaganymi załącznikami należy składać do dnia 15 września 2012 roku.

dla młodzieży i dla dorosłych – do czasu ukończenia realizacji obowiązku nauki,

którzy znajdują się w trudnej sytuacji materialnej, wynikającej z niskich dochodów na osobę w rodzinie, w szczególności gdy w rodzinie występuje: bezrobocie, niepełnosprawność, ciężka lub długotrwała choroba, wielodzietność, brak umiejętności wypełniania funkcji opiekuńczo-wychowawczych, alkoholizm lub narkomania, a także gdy rodzina jest niepełna lub wystąpiło zdarzenie losowe.

Miesięczna wysokość dochodu na osobę w rodzinie ucznia uprawniająca do ubiegania się o stypendium szkolne nie może być większa niż kwota **351 zł**. Miesięczna wysokość dochodu jest ustalana na zasadach określonych w ustawie o pomocy społecznej.

Rodziną w rozumieniu ustawy o pomocy społecznej są osoby spokrewnione lub niespokrewnione pozostające w faktycznym związku, wspólnie zamieszkujące i gospodarujące.

Stypendium nie przysługuje:

- * uczniom klas zerowych
- * uczniom, którzy nie mieszkają na terenie gminy Świerklany.

Stypendium szkolne nie przysługuje uczniowi:

1. który otrzymuje inne stypendium ze środków publicznych z wyjątkiem sytuacji, kiedy łączna kwota otrzymywanych stypendiów nie przekracza 1820 zł (rocznie),

2. który został umieszczony w instytucji zapewniającej całodobowe utrzymanie albo w rodzinie zastępczej.

Stypendium szkolne jest przyznawane na wniosek:

1. rodziców albo pełnoletniego ucznia,

2. dyrektora szkoły.

Decyzja dotycząca stypendium szkolnego wydana będzie na podstawie dokumentacji:

1. wniosku;

2. załącznika do wniosku potwierdzającego liczbę osób w gospodarstwie domowym ucznia;

3. zaświadczenia albo oświadczenie o dochodach (dotyczy miesiąca poprzedzającego złożenie wniosku), tj.:

a. zaświadczenie albo oświadczenie o wysokości uzyskanych dochodów;

b. zaświadczenie z Powiatowego Urzędu Pracy o pozostawaniu bez pracy (z prawem lub bez prawa do zasiłku);

c. oświadczenia o pozostawaniu bez pracy i nieosiąganiu dochodu dla osób niezarejestrowanych w Powiatowym Urzędzie Pracy;

d. zaświadczenia z Gminnego Ośrodka Pomocy Społecznej o otrzymywanych świadczeniach albo oświadczenia o korzystaniu ze świadczeń pieniężnych z pomocy społecznej (zasiłek stały, zasiłek okresowy, zasiłek rodzinny, zasiłek pielęgnacyjny, dodatek mieszkaniowy). Do dochodu nie wliczamy zasiłków celowych (jednorazowego pieniężnego świadczenia socjalnego, obiadów) wypłacanych przez Gminny Ośrodek Pomocy Społecznej;

e. zaświadczenia z gminy o wielkości posiadanych hektarów przeliczeniowych (przyjmuje się, że z 1 hektara przeliczeniowego uzyskuje się dochód miesięczny w wysokości 207 zł);

f. wyroki sądowe mówiące o wysokości zasądzonych alimentów lub zaświadczenia komornika o nieściągalności alimentów lub decyzja z GOPS – zaliczka alimentacyjna

g. odcinek renty/emerytury;

4. zaświadczenia dyrektora szkoły o uczęszczaniu ucznia do danej placówki szkolnej.

Wszelkie informacje udzielane są pod numerem telefonu: 32 43 27 533.

Na jednej z ostatnich sesji radni podjęli decyzję w sprawie utworzenia nowego budynku w rejonie ul. Kościelnej i Kościuszki w Świerklanach, między innymi na potrzeby Urzędu Gminy, ale też innych instytucji działających na naszym terenie.

Powstanie zespół obiektów użyteczności publicznej

Chodzi o to, aby w jednym miejscu mieszkańcy załatwili większość spraw urzędowych. W chwili obecnej, gminne i nie tylko gminne, instytucje rozproszone są po całym terenie Świerklan i Jankowic – w innym miejscu znajduje się gminny magistrat, w innym komunalka, a w jeszcze innym GZOPO. Nowy obiekt, który powstałby w sąsiedztwie działającego obecnie w Świerklanach, ośrodka zdrowia, apteki i punktu pogotowia ratunkowego, skupiałby wszystkie ważniejsze w gminie instytucje. Pozwoliloby to na poprawę jakości świadczonych usług administracyjnych i pozwoliłoby się wyprowadzić urzędowi z budynku nekane-go szkodami górnictwami.

Jednak głównym powodem decyzji o budowie nowego obiektu są warunki lokalowe Gminnego Ośrodka Pomocy Społecznej, który od lat boryka się z problemem zbyt małej ilości pomieszczeń. Każdy, kto choć raz odwiedził siedzibę GOPS-u w Świerklanach, wie, jaka panuje tam ciasnota. A jak wiadomo, w budynku przy ul. Strażackiej

działa nie tylko ośrodek, ale też m.in. Gminny Zakład Gospodarki Komunalnej i GOKiR.

- W sytuacji, kiedy Gminnemu Ośrodkowi Pomocy Społecznej wciąż przybywa zadań, jakie narzucają na niego zmieniające się przepisy, a na dodatek prowadzi on specyficzną działalność, związaną z problemami społecznymi i wymagającą zapewnienia należytych warunków przy obsłudze mieszkańców, nie należy się dziwić, że potrzebuje on więcej przestrzeni dla swoich działań – tłumaczy władze gminy.

Zadanie zostało ujęte w Wieloletnim Planie Finansowym. Przewiduje się, że projekt ma być gotowy w 2013 roku, a budowa zakończy się w 2014 roku.

- Wprowadzenie zadania polegającego na budowie zespołu obiektów użyteczności publicznej do Wieloletniego Planu Finansowego, to pierwszy krok ku realizacji inwestycji. Jej utworzenie będzie wymagało nakładów finansowych, ale też zostanie rozciągnięte w czasie. Musimy myśleć przyszłościowo – przekonują władze gminy.

Podziękowania dla Parlamentarzystów

W związku z upływającą kadencją władz parlamentarnych pragnę serdecznie podziękować Senatorowi Antoniemu Motyczce za działania w temacie przebiegu autostrady A-1 (od granicy czeskiej do Sośnicowic) oraz Posłowi Henrykowi Siedlaczkowi za pomoc w kwestii usytuowania zjazdu z A-1 w sołectwie Świerklany Górne, jak również za podejmowane wspólnie z Przewodniczącym Związku Gmin Górniczych Tadeuszem Chrószczem, działania nad utrzymaniem korzystnych dla naszej gminy, przepisów górniczych w zakresie budowy podziemnych.

**Wójt Gminy Świerklany
Antoni Mrowiec**

O problemie bezpańskich psów

Mieszkańców gminy Świerklany pragniemy uczulić na problem bezdomnych psów błąkających się po terenie Jankowic i Świerklan. Zdarza się, że zwierzęta są porzucane przez swoich właścicieli, którzy wyjeżdżają na dłuższy okres czasu lub którym po prostu znudziła się opieka nad czworonogami.

Zgodnie z obowiązującymi przepisami, rozwiązanie problemu bezdomności zwierząt należy do gminy i jest niezwykle kosztowne.

Sprawą bezpańskich psów zajmuje się Gminny Zakład Gospodarki Komunalnej z siedzibą w Świerklanach, który dwa lata temu podpisał umowę z żorskim Zakładami Techniki Komunalnej na wylapywanie błąkających się czworonogów i ich umieszczanie w azylu przy ul. Okrężnej w Żorach.

Do obowiązków ZTK Żory należy wylapywanie i odbieranie z terenu gminy Świerklany bezdomnych psów, po wcześniejszym telefonicznym zgłoszeniu powyższego faktu przez pracowników GZGK lub Urzędu Gminy Świerklany, jak również przewożenie wylapanych psów do żorskiego azylu i zapewnienie im odpowiedniej opieki bytowej i weterynaryjnej. W azylu zwierzęta mogą przebywać jedynie przez określony okres czasu. Jeśli nie znajdą nowego właściciela, docelowo trafiają do schroniska dla bezdomnych zwierząt. Obowiązująca pomiędzy GZGK Świerklany i ZTK Żory umowa przewiduje, że żorskie zakłady odpowiadają także za rezerwację miejsc i umieszczanie czworonogów w schronisku.

Od początku bieżącego roku obowiązują nowe stawki za świadczenie usług gminie Świerklany przez żorskie Zakłady Techniki Komunalnej – zgodnie z aneksem zawartym pod koniec listopada ubiegłego roku, za wykonanie

przedmiotu umowy gmina Świerklany płaci ZTK Żory wynagrodzenie w wysokości 800 zł brutto miesięcznie, przy limicie 5 wylapanych psów rocznie. W przypadku przekroczenia powyższego limitu, GZGK zobowiązane jest do zapłaty dodatkowego wynagrodzenia w wysokości 1900 zł za każdego kolejnego psa.

- Marzeniem byłoby, gdyby to było tylko pięć bezdomnych psów rocznie. W rzeczywistości jest ich o wiele więcej. Niestety, to gmina musi zadbać o porzucone czworonogi, a to wiąże się z ogromnymi kosztami, bo płacimy nie tylko za złapanie bezdomnego, często agresywnego psa, ale też jego umieszczenie w azylu i opiekę nad nim. W tym roku limit wylapanych psów minął już w miesiącu czerwcu – mówi Marian Werner, dyrektor Gminnego Zakładu Gospodarki Komunalnej.

Sytuacje, kiedy zwierzęta są porzucane przez swoich właścicieli zdarzają się niestety nie tylko w okresie wakacyjnym. Dlatego też prosimy o przemyślane decyzje dotyczącej zakupu psa, jak również o należyta dbałość o już posiadane czworonogi i reagowanie w sytuacjach, kiedy widzimy, że ktoś pozbywa się psa wyrzucając go z samochodu czy pozostawiając przywiązany do drzewa w lesie. Pies to nie rzecz, której można się pozbyć, a żywa istota. Pamiętajmy o tym nie tylko ze względu na wysokie koszty organizowania opieki dla bezpańskich psów, które w efekcie ponosimy my wszyscy.

Witaj szkoło!

Zgodnie z zatwierdzonymi arkuszami organizacyjnymi, edukację w gminnych placówkach oświatowych rozpoczęło w miesiącu wrześniu 379 przedszkolaków, 817 uczniów i 409 gimnazjalistów. Najliczniejszym przedszkolem w gminie pozostaje to w sołectwie Świerklany Górne, w którym istnieje oddział integracyjny.

Jeszcze przed wakacjami zapisało się do oddziału 20 wychowanków, w tym 3 dzieci niepełnosprawnych, posiadających orzeczenie o potrzebie kształcenia specjalnego.

W przedszkolu w Świerklanach Górnych uczy się w roku szkolnym 2011/2012, 133 wychowanków zgromadzonych w 6 oddziałach. Tyle samo oddziałów liczy przedszkole przy ul. 3 Maja 18 w Świerklanach, ze 126 wy-

chowankami. Najmniejszym pod względem liczebności, bo 5-oddziałowym przedszkolem, jest jankowicka placówka, do której – jak przewidziano – chodzić będzie w nowym roku szkolnym 120 przedszkolaków.

W przypadku szkół podstawowych i gimnazjów sytuacja przedstawia się następująco:

- do Szkoły Podstawowej nr 1 im. L. Hołesa w Świerklanach zapisało się



303 uczniów (15 oddziałów klasowych). W szkole tej, w klasach pierwszych uczy się 58 dzieci, w tym 20 uczniów, to dzieci sześciolatnie;

- Szkoła Podstawowa nr 2 im. św. Jadwigi w Świerklanach – 207 uczniów w 11 oddziałach klasowych; pierwszoklasistów jest 18, w tym tylko jedno dziecko sześciolatnie;

- Szkoła Podstawowa im. St. Staszica w Jankowicach – 307 uczniów w 15 oddziałach klasowych; licz-

ba uczniów klas pierwszych – 55, w tym 30 uczniów sześciolatnich.

- Gimnazjum im. K. Miarki w Świerklanach – 235 uczniów w 11 oddziałach klasowych;

- Gimnazjum im. Ks. Walentego w Jankowicach – 174 uczniów w 8 oddziałach klasowych.

Powyższe informacje, jak podano na wstępie, pochodzą z zatwierdzonych arkuszy organizacyjnych dotyczących szkół i przedszkoli w roku szkolnym 2011/2012. Oznacza to, że po rozpoczęciu nauki, jak i w trakcie roku szkolnego liczba uczniów szkół podstawowych i gimnazjów oraz wychowanków przedszkoli może ulec zmianie. Wpływ na to mogą mieć różne zdarzenia losowe, jak chociażby wyprowadzka ucznia do innej gminy.

Komisja pomoże, doradzi...

Prowadzenie dwóch punktów konsultacyjnych dla osób uzależnionych i ich rodzin oraz dofinansowanie letniego wypoczynku dzieci pochodzących z rodzin z problemem alkoholowym – to tylko niektóre z działań podejmowanych przez Gminną Komisję Rozwiązywania Problemów Alkoholowych. Środki na realizowane przez nią przedsięwzięcia pochodzą z koncesji za sprzedaż alkoholu.

Działalność Komisji obejmuje kierowanie osób uzależnionych na leczenie odwykowe. W gminie działają dwa punkty konsultacyjne, które prowadzi wykwalifikowany terapeuta ds. uzależnień. W skali roku z jego porad korzysta blisko 150 osób. Komisja występuje także do Sądu Rejonowego w Rybniku z wnioskami o skierowanie na leczenie odwykowe. W tym przypadku jest to około 20 wniosków rocznie.

- Ze środków pochodzących z opłat za zezwolenia na sprzedaż napojów alkoholowych finansowane są ponadto posiłki w stołówkach szkolnych dla dzieci pocho-

dzących z rodzin z problemem alkoholowym, jak również czesne i wyżywienie dzieci w przedszkolach. W szkołach opłacanych jest sześć godzin zajęć świetlicowych tygodniowo. Zajęcia te mają stworzyć dzieciom i młodzieży warunki do nauki i odrabiania lekcji. Na wniosek placówek szkolnych komisja dofinansowuje również wyjazdy dzieci na wycieczki – wylicza Elżbieta Ciupek, sekretarz komisji. Oprócz niej w komisji zasiadają: Kazimierz Kornatowski – przewodniczący, Zbigniew Kowalczyk – zastępca przewodniczącego oraz członkowie: Krystyna Marek, Piotr Wołak, Amalia Baron

i Alina Sirdak, która pełni także funkcję terapeuty uzależnień w ww. punktach konsultacyjnych.

Dzięki inicjatywie Gminnej Komisji ds. Rozwiązywania Problemów Alkoholowych uczniowie szkół podstawowych i gimnazjów korzystają z programów profilaktycznych opartych na bazie spektakli teatralnych, tematycznie nawiązujących do problemów i zagrożeń, na jakie narażony jest dorastający człowiek. Komisja wspiera pracę pedagogów szkolnych poprzez doposażanie gabinetów terapii zajęciowej i zakup pomocy dydaktycznych. Współfinansowała w kwocie 50 tys. zł organizowane przez parafie kolonie profilaktyczno-terapeutyczne dla dzieci pochodzących z rodzin z problemem alkoholowym z terenu gminy, z których w tym roku skorzystało ok. 80 dzieci, jak również wspomaga działalność świetlicy opiekuńczo-

środowiskowej przy parafii w Świerklanach.

- *Działań tych jest naprawdę dużo, bo to także dofinansowanie do prowadzenia siłowni i zajęć aikido w gminie, finansowe wspieranie przedsięwzięć realizowanych przez Gminny Ośrodek Kultury i Rekreacji podczas ferii zimowych, Dnia Dziecka czy Mikołaja, czy w końcu współtworzenie czasopisma o charakterze profilaktycznym „ANTIDOTUM” – podsumowuje Elżbieta Ciupek, dodając, że wszystkie działania podejmowane na terenie gminy Świerklany, które mają na celu promowanie zdrowego trybu życia, mogą liczyć na wsparcie komisji.*

Jak widać, środki pochodzące z koncesji za sprzedaż alkoholu wykorzystywane są w gminie na profilaktykę alkoholową w sposób przemyślany i zgodny z obowiązującymi przepisami. W przyszłości zrealizowane zostaną kolejne ciekawe przedsięwzięcia z udziałem Gminnej Komisji ds. Rozwiązywania Problemów Alkoholowych.

Co z tą Kościelną?

Urząd Gminy Świerklany wysłał pismo do Urzędu Marszałkowskiego Województwa Śląskiego w sprawie fatalnych warunków, jakie panują na przebiegającej przez teren Świerklan, drodze wojewódzkiej nr 932.

Na odcinku około jednego kilometra występuje tam problem bardzo zniszczonej nawierzchni, który powoduje zagrożenie dla kierowców i pieszych.

Orientacyjny koszt remontu nawierzchni o długości 3,2 km (ul. Kościelna i Wodzisławska) wynosi 10 mln zł. Czy Urząd Marszałkowski sfinansuje choć część tych kosztów?

- To ogromna kwota, ale niestety tyle kosztują remonty dróg – mówi wójt gminy Świerklany Antoni Mrowiec. – Gdyby pieniądze się znalazły, w przyszłym roku mógłby powstać projekt inwestycji, zaś prace w terenie przeprowadzone zostałyby w 2013 roku. To jednak bardzo optymistyczne założenie. Nikt nie wie, skąd wziąć środki. Niemniej jednak będziemy prowadzić w tym zakresie rozmowy z Urzędem Marszałkowskim; w miesiącu wrześnie chciałbym się spotkać w tej sprawie z marszałkiem województwa śląskiego Adamem Matusiewiczem.

Doraźnym wyjściem z sytuacji byłby częściowy remont ul. Kościelnej, polegający na wyfrezowaniu najbardziej zniszczonego odcinka i położeniu na nim jednej warstwy asfaltu. Wtedy koszt zamknąłby się kwotą 1 mln zł. To rozwiązanie jednak przesunęłoby właściwy – generalny remont na nie-

sprecyzowaną, dalszą przyszłość. - Rozważamy taką możliwość. Rozmawiamy w tej sprawie nie tylko z Urzędem Marszałkowskim, ale także z Powiatem Rybnickim. Wspólnymi siłami być może udałoby się przeprowadzić chociaż częściowy remont drogi, bo jest ona naprawdę w fatalnym stanie – mówi wójt Mrowiec.

Dodajmy, że w celu poprawy bezpieczeństwa na Kościelnej czynione były przez gminę starania, aby w tamtym rejonie zamontowany został radar. Niestety, Główny Inspektor Transportu Drogowego nie wyraził na to zgody – uznał, że ulica jest na tyle szeroka, a jej przepustowość – dobra, że nie widzi konieczności ustawiania radaru dla poprawy bezpieczeństwa, który skłoniłby kierowców do jeżdżenia z mniejszą prędkością.

- Temat ulicy Kościelnej jest bardzo trudny – ocenia wójt Antoni Mrowiec. – Chcę jednak zapewnić mieszkańców, że gmina nie ustaje w staraniach o to, żeby przebiegające przez jej teren drogi były bezpieczne i w dobrym stanie. Jak zwykle, wszystko sprowadza się do tematu pieniędzy.

Gmina przygotowuje się do realizacji kolejnych inwestycji na drogach. W trakcie wykonywania jest dokumentacja dotycząca budowy przejścia dla pieszych pomiędzy ul. Stokrotkową i Rybnicką oraz budowy chodnika przy wspomnianej ul. Kościelnej, na odcinku od przychodni zdrowia do ul. Strażackiej. Koszt przygotowania ww. dokumentacji w wysokości ok. 72 tys. zł w całości sfinansowany zostanie z budżetu gminy, podobnie jak w przypadku planowanej budowy przejścia dla pieszych pomiędzy ul. Słoneczną i Żorską oraz budowy chodnika na ul. Wodzisławskiej – inwestycje, które powstaną w przyszłości, również sfinansowane zostaną z gminnych pieniędzy.

Nowe umiejętności – nowe możliwości

Począwszy od października br., Stowarzyszenie Przyjaciół Szkoły Podstawowej nr 1 im. Ludwika Hołesa w Świerklanach w partnerstwie z Fundacją „Business For Future” realizować

będzie projekt w ramach Programu Operacyjnego Kapitał Ludzki. Projekt „Nowe umiejętności – nowe możliwości”, to propozycja dla osób bezrobotnych lub nieaktywnych zawodowo,

mieszkających na terenie gminy Świerklany. Celem projektu jest zachęcenie uczestników do polepszenia swojej sytuacji życiowej poprzez udział w szkoleniach, dzięki którym podniosą oni

swoje umiejętności z zakresu autoprezentacji oraz obsługi komputera. Udział w projekcie jest BEZPŁATNY! Zainteresowane osoby prosimy o kontakt telefoniczny – nr tel. 607 674 224 bądź mailowy: stowarzyszenie.inicjatywa@op.pl

Zainwestuj w przydomową oczyszczalnię ścieków

Gmina zamierza wystąpić o środki do Narodowego Funduszu Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej, który przewiduje dofinansowania do budowy powstających na terenie miast i gmin, przydomowych oczyszczalni ścieków. Trwa rozeznanie potrzeb mieszkańców w tym temacie.

Program dofinansowania budowy przydomowych biologicznych oczyszczalni ścieków skierowany jest do tych mieszkańców, którzy nie zostali bądź nie zostaną w przyszłości podłączeni do wspólnej sieci kanalizacyjnej

(znaczne oddalenie domostwa od sieci, szkody górnicze) i zmuszeni są we własnym zakresie zapewnić swoim gospodarstwom odbiór nieczystości ciekłych. Budowa przydomowej oczyszczalni ścieków, mimo iż wiąże się z jednorazowym, znacznym nakładem finansowym, wydaje się być doskonałą alternatywą dla konieczności częstego opróżniania szamba (w tym miejscu trzeba dodać, że nowa ustawa śmieciowa znacznie zaostrza przepisy dotyczące gospodarki ściekowej, przewidując wzmoczone kontrole prywatnych posesji wyposa-

zonych w szamba – czy są one systematycznie opróżniane przed wyspecjalizowane podmioty). Ponadto, można się starać o częściowy zwrot kosztów budowy takiej oczyszczalni, co właśnie proponuje NFOŚiGW.

W ramach programu, Fundusz przekazałby określoną kwotę gminie, a ta rozdysonowałaby ją pomiędzy wnioskodawców – mieszkańców, którzy zdecydowali się wziąć udział w programie dofinansowania budowy przydomowych biologicznych oczyszczalni ścieków i wybudowali taką oczyszczalnię na

terenie swoich posesji. Dofinansowanie Funduszu wynosiłoby do 9 tys. zł, wkład mieszkańca – ok. 3 tys. zł, a reszta środków pochodziłaby z kredytu zaciągniętego przez gminę w NFOŚiGW.

W ostatnim czasie, Gminny Zakład Wodociągów i Kanalizacji przekazał mieszkańcom Jankowic deklaracje do wypełnienia, w których mieli się oni wypowiedzieć w temacie ewentualnej budowy przydomowej oczyszczalni ścieków. Po przeanalizowaniu deklaracji okaże się, jakie jest zainteresowanie powyższym tematem – wtedy gmina niezwłocznie wystąpi ze stosownym wnioskiem do Funduszu.

Złoto dla Karoliny

Ogromnym sukcesem zakończył się udział 18-letniej Karoliny Staniuchy w XIII Światowych Letnich Igrzyskach Olimpiad Specjalnych w Grecji.

Mieszkanca sołectwa Świerklany Górne spróbowała swoich sił w jeździe na rolkach. Z Aten przywozła złoto za zdobycie I miejsca na dystansie 100 m oraz dwa srebrne medale za zajęcie drugiego miejsca na dystansie 300 i 500 metrów.

Karolina reprezentuje sekcję terenową Olimpiad Specjalnych „Fair Play”, działającą przy Specjalnym Ośrodku Szkolno-Wychowawczym w Rybniku. W czerwcu br. opuściła mury ośrodka i odtąd uczyć się będzie w szkole zawodowej na kierunku kucharstwo. Nadal jednak będzie trenować i reprezentować rybnicki klub na zawodach Olimpiad Specjalnych.

- Nie pozwolimy jej odejść, to prawdziwy skarb – żartuje przewodnicząca rybnickiej sekcji terenowej OS „Fair Play” Katarzyna

- Karolina rozpoczęła naukę w naszej szkole w 2002 roku – wspomina pani Katarzyna. – Sportem zainteresowała się niedługo potem. W czasie ferii zimowych w 2004 r., podczas Akcji Zima w Mieście po raz pierwszy zetknęła się z łyżwiarstwem szybkim. Dołączyła do naszej sekcji terenowej. Okazało się, że ma predyspozycje i w łyżwach czuje się świetnie, a na dodatek jest bardzo ambitna. Wymarzona reprezentantka naszej sekcji!

Potwierdzają to wyniki zdobywane przez Karolinę na zawodach OS na szczeblu regionalnym i ogólnopolskim, a ostatnio także na arenie międzynarodowej. Dziś trudno już zliczyć, ile medali i wyróżnień przywozła z odwiedzanych przez siebie miejsc.

Pierwszym osiągnięciem Karoliny Staniuchy wykra-

nych dystansach. Kolejny sukces przyszedł rok później, kiedy to świerklańska mistrzyni wzięła udział w zawodach

ogólnopolskich w jeździe na rolkach i wywalczyła udział w reprezentacji Polski na Europejskich Letnich Igrzyskach OS. Wynik – złoty medal na dystansie 100 m i srebrny medal w sztafecie 2x100 m. Niewiele też brakowało, żeby Karolina zdobyła brąz – udział w rywalizacji na dystansie 300 m zakończył się dla niej zajęciem IV miejsca.

Karolina często jest jedyną reprezentantką rybnickiej sekcji na zawodach, a czasem także jedyną dziewczyną w reprezentacji. *- Rybnicka sekcja terenowa „Fair Play” liczy 60 zawodników, a zwykle Karolina jako jedyna kwalifikuje się do udziału w międzynarodowych igrzyskach. To świadczy o jej dużym talencie sportowym, ale też niemałym zaangażowaniu i co tu dużo mówić – także odwadze – twierdzą przedstawiciele szkoły. Ostatni jej sukces – złoto zdobyte w Grecji, stanowi uwieńczenie wszystkich sportowych zmagani, jakie do tej pory podjęła 18-latką. XIII Światowe Letnie Igrzyska Olimpiad Specjalnych ATE-NY 2011 rozpoczęły się 25 czerwca a zakończyły 4 lipca. Wcześniej, Karolina wzięła udział w obozie przygotowawczym w Spale.*

18 lipca, w Galerii Twórców Nieprofesjonalnych „Jan” w Jankowicach odby-



ło się spotkanie złotej medalistki z przedstawicielami władz gminy Świerklany, Starostwa Powiatowego w Rybniku, rodzinnej szkoły Karoliny, rybnickiego Centrum Pomocy Rodzinie i Stowarzyszenia „Sonio”. Obecni byli także przyjaciele i znajomi, którzy trzymali za Karolinę kciuki, a podczas wtorkowego spotkania gratulowali jej sukcesu. W gronie zaproszonych gości nie mogło zabraknąć wspomnianej wcześniej szefowej klubu „Fair Play” pani Katarzyny oraz trenerki złotej medalistki – Małgorzaty Lazar.

- Wiele osób pracowało na sukces mojej wnuczki, ale to przede wszystkim pani Małgosi należą się największe słowa uznania – chwaliła trenerkę Maria Kwiatkowska, babcia Karoliny. Nie da się jednak ukryć, że ona sama także dopinguje i zachęca ją do uprawiania sportu, jak również niezastąpiona jest w sprawach organizacyjnych, kiedy na przykład trzeba wnuczkę zawieźć na trening.

A jakie Karolina ma plany na przyszłość?

- Od września znów mam więcej obowiązków. Nie zamierzam jednak rezygnować z treningów, bo bardzo lubię się ścigać na rolkach i łyżwach – mówi Karolina.

Zyczymy kolejnych sukcesów!



Matelska. Przyznaje, że Karolina ma niezwykle talent sportowy – w jakiej dyscyplinie sportowej by nie spróbowała swoich sił, odnosi sukcesy. Wszystko zaczęło się jazdy szybkiej na łyżwach, potem doszła lekkoatletyka, a od ponad roku Karolina trenuje także jazdę na rolkach.

czającym poza granice kraju było zdobycie srebrnego medalu w jeździe szybkiej na łyżwach na IX Światowych Zimowych Igrzyskach Olimpiad Specjalnych w Boise w Stanach Zjednoczonych w 2009 roku (dystans 333 metrów). Na tych samych igrzyskach zajęła także IV i VI miejsce, na róż-

Jeszcze przed wakacjami, działający pod egidą GOKiR-u, zespół śpiewaczy „Paulinki” w Świerklanach obchodził okrągłą rocznicę swego istnienia. Minęło 20 lat od chwili, kiedy z działającego w Świerklanach, koła gospodyń wiejskich wyodrębniła się kilkunastoosobowa grupa pań, która zapra- gnęła spróbować swoich sił w śpiewaniu.



zdz.: archiw. zespołu

Założycielką zespołu była pani Aniela Sitek – ówczesna przewodnicząca świerkłańskiego koła gospodyń. Najstarsze członkinie zespołu pamiętają pierwsze festyny w gminie, w których występowały – jak się okazuje – nie tylko na scenie, prezentując utwory muzyczne.

- *Był początek lat dziewięćdziesiątych, członkinie zespołu wzięły udział w jednej z konkurencji sprawnościowych, która polegała na*



przeciąganiu liny. Było to podczas jednego z festynów organizowanych na Fortecy w Świerklanach. Wszyscy doskonale się bawili, a ile śmiechu było przy tym... – wspomina szefujący dziś „Paulinkom”, Bolesław Matuszczyk. Pan Bolesław pełni w zespole rolę kierownika muzycznego. Wcześniej – przed 1990 rokiem, paniom należącym do KGW przygrywała na akordeonie Krystyna Banach.

Sto lat dla Paulinek

W czasie dwóch dekad działalności zespół „Paulinki” uświetniał także inne ważne dla gminy uroczystości, jak dożynki, jubileusze czy urodziny najstarszych mieszkańców. Chętnie też brał udział w przeglądach zespołów folklorystycznych w Chorzwowie, Zebrzydowicach, Jastrzębiu czy Dąbrowie Górniczej, zajmując czołowe miejsca i zdobywając wyróżnienia. Paulinki występują ponadto podczas Drzwi Otwartych dla Rolników – imprezy organizowanej corocznie w Śmiłowicach

koło Mikołowa. W ubiegłym roku zespół otrzymał nowe stroje.

Jubileusz „Paulinek” połączony został z Muzycznym Spotkaniem z Folklorem, w którym udział wzięły zaprzyjaźnione z jubilatami, zespoły: „Kalina” z Łazisk w gminie Godów, „Druga Młodość” z Szerokiej (przedstawiony przez nią występ kabaretowy zrobił prawdziwą furorę) oraz działają-

ce po sąsiedzku „Karolinki”.

20-lecie świętowali z gospodyniami zaproszeni goście, wśród których znalazł się wójt gminy Antoni Mrowiec, przedstawiciele Gminnego Ośrodka Kultury i Rekreacji, Koła Gospodyń Wiejskich Świerklan Górnych, biura europośla Bogdana Marcinkiewicza oraz władz sołeckich Świerklan Górnych i Dolnych. Nie zabrakło też zaprzyjaźnionej z zespołem, Weroniki Kurzydym z Galerii Holesz oraz gości spoza gminy: dyrektor Wiejskiego Ośrodka Kultury w Polonii Marii Małysz, reprezentującej rybnicki Ośrodek Doradztwa Rolniczego Kazimierzy Poliwki oraz autorkę projektu pomnika Jana Pawła II, jaki w ubiegłym roku stanął w zaprzyjaźnionej gminie Cacica w Rumunii – pani Katarzyny Śpiewła i Anny Śpiewła.

Warto przypomnieć, że wyjazd przedstawicieli gminy i powiatu rybnickiego do miejscowości Cacica miał miejsce w połowie sierpnia 2010 roku i połączony został z uroczystością odsłonięcia pomnika Papieża. Paulinki uświetniły to wydarzenie swoim występem na scenie tamtejszego ośrodka kultury oraz w kościele.

- *Po raz pierwszy zdarzyło się, że mamy zaśpiewać także w kościele, podczas mszy świętej. Wcześniej zwykle były to występy artystyczne podczas festynów i ważnych dla gminy uroczystości. Występ w kościele wymagał od nas przygotowania specjalnego repertuaru, każdy z nas miał tremę – wspomina Teresa Paszenda, menadżer zespołu.*

Podczas czerwcowego jubileuszu w sali bankietowej GOKiR-u w Świerklanach była okazja do powspominania nie tylko wyjazdu do Rumunii, ale całych 20 lat działalności lokalnych artystów. Zaproszeni goście nie szczędzili Paulinkom pochwał i życzyli im stu lat owocnej działalności.





zdj.: archiw. Biura

Antoni Motyczka – senator VI i VII Kadencji Senatu RP, profesor tytularny, dyrektor Centrum Kształcenia Inżynierów w Rybniku, propagator szkolnictwa zawodowego. Jego życiową pasją od zawsze była praca i nauka oraz rozwiązywanie skomplikowanych i trudnych tematów technicznych. Autor 46 patentów.

W trakcie sześciu lat piastowania mandatu senatorskiego przez Antoniego Motyczkę w jego biurze udzielane były bezpłatne porady prawne, które cieszyły się i nadal cieszą ogromnym zainteresowaniem mieszkańców regionu. Antoni Motyczka jest jednym z nielicznych senatorów w kraju, którzy nie pobierają (w obu kadencjach) senatorskiej pensji – swoją funkcję pełni społecznie.

Senator od początku pracy parlamentarnej deklarował

silną więź ze Śląskiem, ziemią rybnicko-wodzisławską, dlatego w przeciwieństwie do wielu śląskich parlamentarzystów nie miał nigdy oporów w głośnym opowiadaniu się po stronie interesów naszego województwa, w wyrażaniu swojego sprzeciwu w sytuacjach, kiedy sprawy Śląska traktowane były w stolicy po macoszemu, bez należytej uwagi i zrozumienia.

Zaufanie, jakim dwukrotnie obdarzyli go mieszkańcy naszego regionu, zobowiązuje go do pełnego zaangażo-

Czas podsumowań

Od początku pełnienia swego mandatu, senator Antoni Motyczka przyjął założenie, że jest „senatorem dla ludzi”. Nie opiera swojej działalności na pracy wyłącznie legislacyjnej – jest bardzo silnie zaangażowany w działalność w regionie, wiele czasu poświęca na spotkania z jego mieszkańcami, na rozwiązywanie lokalnych problemów, interweniując w ich imieniu w urzędach i instytucjach na różnych szczeblach.

wania w pracę na ich rzecz i rzetelne realizowanie mandatu senatorskiego. Podczas sześciu lat pracy parlamentarnej osobiście interweniował w setkach spraw zgłaszanych przez mieszkańców. Szczególnie mocno zaangażował się w sprawę budowy Autostrady A1 w naszym regionie oraz budowę zbiornika przeciwpowodziowego Racibórz Dolny.

Jako Przewodniczącemu Rady Powiatu Wodzisławskiego została mu powierzona w 1999 roku funkcja przewodniczącego Komitetu Sterującego Samorządów ds. Budowy Autostrady A-1. Komitet zabiegał o lokalizację autostrady na naszym terenie, monitorował jej planowany przebieg, interweniował w problematycznych sytuacjach na szczeblu ministerialnym, uczestniczył w spotkaniach

i negocjacjach z mieszkańcami. Senator Antoni Motyczka wiele czasu i pracy poświęcił właśnie mieszkańcom gmin, przez które miała przebiegać nitka autostrady. Walczył o godziwe ceny wykupu gruntów i odpowiedzialnie odszkodowania dla mieszkańców.

Kiedy budowa autostrady ruszyła na dobre, wielokrotnie na forum Senatu interweniował w sprawach zgłaszanych nieprawidłowości, opóźnień czy urzędniczych zaniedbań.

Senator wielokrotnie również zwracał uwagę zarówno mediów, jak i rządzących, na nieprawidłowości w zarządzaniu budową autostrady na odcinku „Świerklany-Gorzyczki”, skutkujące opóźnieniami w pracach i niewywiązywaniu się z zapisów umowy na budowę

cd. na str. 12

Kolejna pomoc dla organizacji

W związku ze zbliżającymi się terminami kolejnych konkursów w zakresie pozyskiwania środków unijnych oraz funduszy szwajcarskich, przedstawiamy ofertę Centrum Rozwoju Inicjatyw Społecznych CRIS w Rybniku, w ramach której można skorzystać z porad indywidualnych bądź grupowych w zakresie tworzenia projektów i wypełniania wniosków

o dotacje, a także w wielu innych tematach, m.in. podstaw administracyjno-prawnych, bieżących kwestii związanych z działalnością organizacji, współpracy z wolontariuszami czy organizowania imprez i zbiórek publicznych. Dostępne jest także doradztwo specjalistyczne z zakresu prawa, księgowości i promocji.

Bezpłatna oferta skierowana jest do przedstawicieli organizacji pozarządowych

działających na terenie Świerklan i Jankowic. Uwaga – nie trzeba jechać do Rybnika, aby z niej skorzystać – można się umówić z doradcą w siedzibie organizacji, w dogodnym dla siebie terminie.

Zainteresowane organizacje prosimy o kontakt z Centrum Rozwoju Inicjatyw Społecznych CRIS. Osoba do kontaktu: Sonia Lenarczyk, e-mail: sonia.lenarczyk@cris.org.pl, tel.

32 739-55-12, wew. 105.

Doradztwo dostępne jest w okresie 1 kwiecień – 31 grudzień 2012 roku. Szczegółowe informacje na stronie:

aktywneorganizacje.pl

Doradztwo odbywa się w ramach projektu „Region aktywnych organizacji – utworzenie mobilnych centrów informacji i wspierania NGO w woj. Śląskim”, współfinansowanego ze środków Unii Europejskiej w ramach Europejskiego Funduszu Społecznego.

Najbezpieczniejsze na Śląsku gospodarstwo rolne, w którym wzorowo przestrzegane są przepisy bhp, mieści się przy ul. Korytarzowej w sołectwie Świerklany Dolne. Prowadzone przez Elżbietę i Józefa Szulików, zajęło pierwsze miejsce na etapie wojewódzkim IX Ogólnopolskiego Konkursu „Bezpieczne Gospodarstwo Rolne” i zakwalifikowało się do etapu centralnego.

W czwartek 21 lipca do Świerklan przyjechali przedstawiciele organizatora konkursu w celu dokonania wizytacji w gospodarstwie państwa Szulików. Towarzyszyli im m.in. wicestarosta Powiatu Rybnickiego Aleksandra Chudzik i wójt gminy Świerklany Antoni Mrowiec. Dzień później, wizytę państwu Szulik złożył wicewojewoda Stanisław Dąbrowa, który chciał osobiście zobaczyć, jak wygląda i funkcjonuje najlepsze gospodarstwo w województwie śląskim.

Państwo Szulik gospodarują na ok. 50 hektarach zie-



na medal

temu, kiedy to za namową przedstawiciela Powiatowego Ośrodka Doradztwa Rolniczego w Rybniku, państwo Szulik zgłosili swój udział w Ogólnopolskim Konkursie „Bezpieczne Gospodarstwo Rolne”. Celem konkursu jest wyłonienie najlepiej prowadzonych pod względem przestrzegania przepisów bhp, gospodarstw w kraju. Komisja wizytująca gospodarstwa poddała ocenie wybrane elementy środowiska pracy: stan podwórza i budynków gospodarczych, stan techniczny instalacji elektrycznej i zabezpieczeń przeciwpożarowych, stan techniczny maszyn i urządzeń oraz zabezpieczeń elementów ruchomych,

zapewnienie bezpiecznych warunków obsługi zwierząt oraz prowadzenia upraw oraz ogólny wizerunek gospodarstwa.

5 lipca br. odbyło się uroczyste podsumowanie etapu wojewódzkiego ogólnokrajowego konkursu w Oddziale Regionalnym KRUS w Częstochowie. W województwie

śląskim do konkursu zgłosiło się ogółem 35 gospodarstw rolnych, spośród których wyłoniono 6 gospodarstw do etapu wojewódzkiego. Były to gospodarstwa, dla których dobre praktyki z zakresu bez-

Każdy, kto odwiedzi świerklańskie gospodarstwo zaskoczony będzie ładem i porządkiem, jakie tam panują. Nie będzie się dziwił, dlaczego zdobyło ono pierwsze miejsce w województwie – tabliczki informujące o zakazie palenia czy braku przejścia, wejścia oznakowane żółto-czarnymi pasami – to tylko



Na zdj.: Państwo Józef i Elżbieta Szulik.

pieczeństwa i higieny pracy w rolnictwie są standardem. Cieszy fakt, że najwyższą notę wśród nich zajęło gospodarstwo Elżbiety i Józefa Szulików z naszej gminy. W nagrodę otrzymali kosę spalinową, wiertarkę, robot kuchenny i rower. Drugie miejsce przypadło w udziale rolnikowi z powiatu kłobuckiego – Arkadiuszowi Parkitnemu z gminy Panki, a trzecie zajęli ex aequo: Agata i Gotfryd Gawenda z Molnej w gminie Ciasna (powiat lubliniecki) oraz Renata i Piotr Wilczek – Krowiaki, Pietrowice.

niektóre z przykładów stosowania przepisów bhp. Jak dowiedzieliśmy się od gospodarzy, przygotowania do konkursu trwały kilka tygodni i rozpoczęły się w marcu.

- *Staramy się na bieżąco dbać o nasze gospodarstwo, ale oczywiście do konkursu trzeba się było przygotować. Bardzo się cieszymy z pierwszego miejsca w województwie, to dla nas wielkie wyróżnienie – powiedziała nam Elżbieta Szulik. Od chwili zwycięstwa na etapie wojewódzkim o gospodarstwie państwa Szulików głośno jest*



mi, a gospodarstwo przejęli po rodzicach pana Józefa. Tereny te głównie znajdują się w Świerklanach, ale też i w Boryni. Na stanie mają dwa opasy i trzodę. W pracy w gospodarstwie pomagają Elżbiecie i Józefowi ich dzieci.

Przygoda z konkursem zaczęła się kilka miesięcy

Artyści z Polski, Niemiec, Czech, Włoch i Wietnamu odwiedzili na początku sierpnia Jankowice. W gminie gościli w ramach międzynarodowego pleneru malarskiego.

Międzynarodowy plener malarski w Jankowicach

Projekt pn. „Przez malarstwo ku jedności” zrealizowany został dzięki środkom Fundacji Współpracy Polsko-Niemieckiej w Warszawie, o jakie Galeria Twórców Nieprofesjonalnych „Jan” wystąpiła wspólnie z Urzędem Gminy.

Zgodnie z budżetem projektu, kwota 20 tys. zł. została przeznaczona na pokrycie kosztów zakupu biletów lotnicznych dla zagranicznych gości, ich zakwaterowania i wyżywienia oraz na zakup materiałów malarskich i pokrycie kosztów wycieczki do Krakowa.

Artyści tworzyli w jankowickiej galerii oraz w hotelu, w którym mieszkali. W galerii też prowadzone były przez Wiołę Gaszkę-Wojaczek, warsztaty arty-

styczne z udziałem młodszych i starszych mieszkańców gminy, zainteresowanych tematyką malarstwa.

W programie pobytu gości znalazło się ponadto zwiedzanie gminy oraz spotkanie z władzami gminy, do którego doszło w środę, 10 sierpnia. Goście ciekawili byli jakie inwestycje powstają w gminie, chwalili bogato wyposażone szkoły (w szczególności byli pod wrażeniem obserwatorium astronomicznego w kompleksie oświatowym w Jankowicach). Nie szczędzili też ciepłych słów pod adresem władz gminy i prywatnych podmiotów angażujących się w rozwój nauki i kultury w gminie Świerklany.



– Jestem pod wielkim wrażeniem tego, jak wiele robi się u was dla kultury i sztuki – powiedział Bruno Wioska, stojący na czele niemieckich artystów, prezes stowarzyszenia Ars Porta Internationale, będącego partnerem dla Galerii „Jan” w realizowanym projekcie. – Macie galerię, w której mieszkańcy mogą się spotykać i rozwijać swoje pa-

sje. Życzylbym sobie takiego wsparcia ze strony niemieckich władz, którego wy doświadczacie od gminy.

13-osobowa grupa artystów, której przewodniczyła Elżbieta Pierchała z jankowickiej galerii, pracowała przy sztalugach ponad tydzień czasu – plener trwał od 5 do 15 sierpnia. W ostatnim dniu po-
cd. na str. 12



Bezpłatna pomoc prawna

Do maja przyszłego roku mieszkańcy gminy Świerklany będą mogli korzystać z bezpłatnego poradnictwa prawnego i obywatelskiego, jakie świadczone jest przez prawników w Punkcie Poradnictwa Otwartego w Czerwionce-Leszczynach.

Punkt działa pod egidą Agencji Rozwoju Lokalnego S.A. w Jaworznie i Stowarzyszenia Wspierania Organizacji Pozarządowych MOST w Katowicach, a środki na jego prowadze-

nie pochodzą z Programu Operacyjnego Kapitał Ludzki.

Zgłaszać się można do Punktu z różnymi sprawami. Oferta skierowana jest m.in. do osób, które mają pytania/problemy natury praw-

nej, na przykład związane ze sprawą rozwodową czy przekazaniem swego majątku, a z przyczyn finansowych nie mogą skorzystać z odpłatnej porady prawnej.

Punkt mieści się przy ul. Wolności 2 a w Czerwionce-Leszczynach, tel. (32) 614 21 21 lub 667 965 990. We wrześniu dyżury prawników odbywać się będą w następujących dniach:

14 września w godzinach 16.00-20.00; **17 września** w godz. 10.00-14.00

oraz **19, 22 i 27 września**, ponownie w godzinach **16.00-20.00**.

Zapisy w punkcie przyjmowane są osobiście u eksperta, w godzinach otwarcia PPO. Uwaga – harmonogram dyżurów może ulec zmianie, dlatego też zachęcamy mieszkańców do wcześniejszego kontaktu telefonicznego z Punktem lub sprawdzenia informacji o dyżurach na stronie internetowej:

www.ppo-arl.com.pl

W podzięce za plony *cd. ze str. 1*

Gminne dożynki zorganizowane zostały wspólnymi siłami: Gminy Świerklany, Gminnego Ośrodka Kultury i Rekreacji oraz Rady Sołectkiej wsi Jankowice. Gwiazdą wieczoru był zespół „Bajer Full”. Oprócz niego, na scenie pojawiła się tego dnia grupa „Tyrolia Band”, Orkiestra Dęta KWK Jankowice, działające pod egidą GOKiR-u zespoły śpiewacze „Karloinki”, „Paulinki” oraz młodzieżowa formacja „Hesperus”.

Zanim jednak nastąpiła część artystyczna, przewodniczący Rady Gminy Świerklany Włodzimierz Barwinek

podziękował rolnikom za ich ciężką pracę, a starostowie dożynek – państwo Bożena i Adam Lubszczyk z Jankowic wręczyli wójtowi gminy Antoniemu Mrowcowi dożynkowy chleb, upieczony z tegorocznych zbiorów.

Wśród zaproszonych na dożynki gości znaleźli się przedstawiciele władz samorządowych, powiatowych i parlamentarnych. Mieszkańcy gminy mieli też okazję wyrazić swoje zdanie na temat przywrócenia autonomii dla Górnego Śląska, w ramach organizowanego przez Ruch Autonomii Śląska, prreferendum.



Zmiana dyżurów przedstawiciela PZDR

Informujemy o zmianie dyżurów prowadzonych w Urzędzie Gminy Świerklany przez pracownika Powiatowego Zespołu Doradztwa Rolniczego w Rybniku. Na pytania i sugestie rolników z terenu gminy Świerklany, specjalista ds. produkcji roślinnej pani Kazimiera Poliwna czeka w każdą środę w godz. 8.00-10.00, a nie tak jak to miało miejsce do tej pory – w pierwszy i trzeci wtorek miesiąca.

Zapraszamy do sali narad Urzędu Gminy Świerklany (I piętro). Kontakt z PZDR Rybnik – codziennie, tel. 32 42 37 771.

Gospodarstwo na medal *cd. ze str. 9*

w mediach – tematem zainteresowała się rolnicza stacja TVR i TVP Info oraz lokalna prasa i telewizja. Teraz czekają na ostateczną ocenę, która dokonana zostanie przez pracowników Ministerstwa Rolnictwa w Warszawie, Kasy Rolniczego Ubezpieczenia Społecznego, Agencji Restrukturyzacji i Modernizacji Rolnictwa oraz Państwowej Inspekcji Pracy. Warszawska komisja odwiedziła w sumie 16 gospodarstw wyselekcjonowanych na etapie wojewódzkim. Wyniki jej pracy poznamy już niedługo.

Wyniki konkursu na najbezpieczniejsze gospodarstwo rolne ogłoszone zostaną 24 września, w czasie Targów POLAGRA.



Na zdj.: Wicewojewoda Stanisław Dąbrowa i Józef Szulik podczas wizytacji gospodarstwa przy ul. Korytarzowej.

UWAGA! Zagłosuj na gospodarstwo państwa Szulików na: www.agronews.com.pl

Czas podsumowań *cd. ze str. 8*

ww. odcinka. Ostatnim go-rącym tematem związanym z autostradą jest planowane przez Ministerstwo Infrastruktury, wprowadzenie opłat za przejazd na odcinku „Sośnica-Gorzyczki”. Po otrzymaniu tej informacji senator Motyczka zwołał spotkanie parlamentarzystów z naszego regionu, by wspólnymi siłami lobbować w Sejmie i Senacie za wprowadzeniem tzw. stawki zerowej dla całego śląskiego odcinka autostrady A1. Z pracownikami swojego biura senatorskiego zaangażował się także w akcję Dziennika Zachodniego „A1 za darmo”.

Wiele uwagi poświęca senator sprawom górnictwa. Niejednokrotnie efektywnie interweniował m.in. w tematyce szkód górniczych dotyczących w wielu przypadkach mieszkańców gminy Świerklany, górniczych emerytur, „Strategii działalności górnictwa węgla kamiennego w Polsce w latach 2007-2015” czy sprawie przetwarzania węgla kamiennego na benzynę metodą syntezy Fischera-Tropscha.

Wiele zaangażowania senatora pochłonęła również nowelizacja ustawy przywracająca prawo do ekwiwalentu za deputat węglowy byłym pracownikom przedsiębiorstw robót górniczych. Niejednokrotnie uczestniczył on wraz z zainteresowanymi w rozprawach sądowych, kiedy ZUS mimo zapisów ustawowych dalej odmawiał

prawa do ekwiwalentu. Większość z tych spraw zakończyła się po myśli byłych pracowników PRG.

Tematem, który wymaga również wielkiej uwagi jest kondycja służby zdrowia w naszym regionie. Senator niejednokrotnie zwracał się do Ministerstwa Zdrowia w sprawie zbyt niskich kontraktów proponowanych przez NFZ dla szpitali w naszym regionie (m.in. dla szpitala w Jastrzębiu-Zdroju, Rybniku, Wodzisławiu Śląskim czy Orzeszu). Kilkakrotnie uczestniczył w mediacjach rozwiązujących konflikt na linii dyrekcja szpitala – pracownicy.

Rozpiętość i różnorodność tematów jest tak wielka, że trudno ją chociaż w znacznej części sklasyfikować. Interweniował między innymi w imieniu straży pożarnej, policjantów, studentów, transportowców, wojskowych, pracowników służby zdrowia i oświaty, rodzin zastępczych, emerytów i rencistów.

Wiele interwencji podjętych przez senatora dotyczyło problemów stricte społecznych – gdzieś zawinił ZUS, gdzie indziej bezduszne przepisy pozwalały w imię prawa krzywdzić owdowiałą matkę z trójką dzieci, czy chore dziecko, dla którego zabrakło miejsca w klasie integracyjnej. Senator nigdy nikomu nie odmówił pomocy.

Info: Biuro Senatorskie A. Motyczki

Dodatkowa informacja: lokalny nasz kandydat do Senatu Andrzej Stania - właściciel Zakładu Wędliniarskiego, w związku z rezygnacją ze startu w wyborach parlamentarnych przekazuje swoje głosy poparcia senatorowi Antoniemu Motyczce.

Ma być czysto i ekologicznie

cd. ze str. 1

wierzchni domu czy lokalu. **Wybór metody naliczania opłat zależeć będzie od rady gminy.** Wprowadzenie jednolitej opłaty śmieciowej sprawi, że nikomu nie będzie się opłacało wyrzucać śmieci do lasu czy palić je w domowych piecach, gdyż i tak za ich odbiór będzie musiał zapłacić (na dodatek w cenie tej będzie mógł się pozbyć odpadów pochodzących z remontów budynków – gmina zapewni ich transport). Ograniczy to koszty ponoszone obecnie przez gminę na likwidację dzikich wysypisk, które są bardzo wysokie, a tym samym znacznie poprawi się jakość środowiska i estetyka naszego otoczenia.

Do zadań gminy należeć będzie prowadzenie selektywnej zbiórki odpadów komunalnych. Jeśli nie osiągnie ona określonego poziomu odzysku i recyklingu oraz redukcji odpadów ulegających biodegradacji kierowanych do składowania, Wojewódzki Inspektorat Ochrony Środowiska nakładać będzie kary pieniężne. Z kolei, wójt gminy będzie mógł nałożyć karę na przedsiębiorcę odbierającego odpady komunalne od właściciela nieruchomości w sytuacji, gdy ten łączyć będzie selektywnie zebrane odpady ze zmieszanyimi odpadami komunalnymi, jak również gdy nie przekaże odebranych od właścicieli nieruchomości odpadów do regionalnej instalacji do przetwarzania odpadów – kara w wysokości od 500 zł do 2 tys. zł.

Niestosowanie się do nowych przepisów ustawy śmieciowej spowoduje karę

pieniężną nałożoną na gospodarza gminy (10 - 50 tys. zł), a dla samej gminy zaś oznaczać będzie wszczęcie postępowania administracyjnego, z daleko idącymi sankcjami.

Także wywóz nieczystości ciekłych znajdzie się pod szczególną kontrolą. Właściciele nieruchomości, które nie są przyłączone do kanalizacji, a które są wyposażone w szamba, zobowiązani będą do podpisania umowy z gminną jednostką organizacyjną lub przedsiębiorcą posiadającym zezwolenie na prowadzenie działalności w zakresie opróżniania zbiorników bezodpływowych i transportu nieczystości ciekłych. Kontrolowane będą nie tylko dowody wpłat, ale także ww. umowy. Jest propozycja, aby wszyscy właściciele budynków – ci podłączeni do kanalizacji i ci posiadający szamba na swoim terenie, płacili jedną stawkę opłaty za 1 metr sześć. ścieków (w to wliczone byłyby także inne opłaty, m.in. za czyszczenie chodników ze śniegu wzdłuż posesji mieszkańców).

- *Wyjątek stanowić będą właściciele przydomowych oczyszczalni ścieków, na budowę których można będzie uzyskać dotację z Narodowego Funduszu Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej – informuje wójt gminy Antoni Mrowiec. – Kary nakładane na mieszkańców za brak umów i dowodów wpłaty będą surowo egzekwowane, tak jak to ma miejsce m.in. w przypadku niepłacenia podatków. Nowe przepisy nie są naszym wymysłem, a wymogiem ustawowym, który i mieszkańcy i gmina będzie musiała spełnić – podsumowuje.*

Międzynarodowy plener malarski w Jankowicach *cd. ze str. 10*

bytu artystów w Jankowicach odbył się wernisaż tzw. „mokrej wystawy”, podczas której zaprezentowane zostały w galerii stworzone w

trakcie pleneru obrazy.

Goście opuszczali gminę pełni wrażen i z mocnym postanowieniem, że w przyszłości tu wrócą. Plener po-

możli zorganizować: firma „Becker-Warcop”, Zakład Wędliniarski Joanna i Andrzej Stania oraz europoseł Bogdan Marcinkiewicz.

Podczas mokrej wystawy wystąpił Rafał Wowra z Jankowic. Na koniec dodamy, że jeszcze w tym roku – najprawdopodobniej w listopadzie planowane jest otwarcie wystawy poplenerowej.



zdj.: archiw. organizatora



Mistrzostwa na medal

Wielkim sukcesem zakończyły się II Otwarte Mistrzostwa Śląska w układaniu kostki Rubika – Świerklany Open 2011. Podczas zawodów, jakie w sobotę 23 lipca odbyły się w sali gimnastycznej szkoły podstawowej im. Św. Jadwigi, padły cztery rekordy świata, rekord Europy i rekord Polski.

– oprócz tradycyjnej kostki Rubika układali też kostkę liczącą 4x4 pola, 5x5, 6x6 oraz 7x7 pól oraz tradycyjną kostkę z zamkniętymi oczkami, bądź jedną ręką.

Było o co walczyć – europośel Bogdan Marcinkiewicz, który pełnił rolę honorowego patrona mistrzostw, ufundował zwycięzcom dwie wycieczki do Brukseli oraz markowy zegarek szwajcarski. Z kolei, środki pieniężne przekazane przez sponsorów: Sklep ABC Genowefy i Witolda Kotuli oraz firmę Cetus, posłużyły na zakup innych nagród rzeczowych. Organizatorzy podkreślają duże zaangażowanie w przygotowanie mistrzostw radnego naszej gminy pana Antoniego Mazurka oraz jego syna Daniela. Pomógł też Urząd Gminy, który ufundował puchary i medale oraz Gminny Ośrodek Kultury i Rekreacji, który zadbał m.in. o poczęstunek dla zawodników. Wspólnymi siłami udało się zorganizować imprezę sportową na naprawdę przyzwoitym poziomie.

Rywalizacja rozpoczęła się w godzinach porannych, a zakończyła późnym popołudniem. Zmagania zawodników bacznie obserwował delegat WCA Stefan Łapicki, a wyniki osiągnięte przez nich w poszczególnych kategoriach trafiły do zestawienia światowego rankingu.

W finale głównej kategorii – standardowej Kostki Rubika zwyciężył Piotr Tomczyk, zaś II miejsce zajął Tomasz Żolnowski, a III miejsce Michał Halczuk. Warto dodać, że mieszkaniec naszej gminy Dawid Wojtyczka znalazł się na III miejscu w kategorii Master Magic, zaś główny organizator zawodów Błażej Morgała zajął II miejsce w kategorii 7x7x7.

- Wyniki osiągnięte przez zawodników na II Otwartych Mistrzostwach Śląska Świerklany Open 2011 są naprawdę niezłe, jestem bardzo zadowolony – ocenia Błażej. – Uważam, że warto propagować tę dziedzinę sportu, bo uczy ona szybkiego logicznego myślenia i manualnej sprawności. Bardzo też chciałbym, aby w przyszłym roku odbyły się w gminie III Otwarte Mistrzostwa Śląska. Na dzień dzisiejszy mogę zdradzić, że dostaliśmy propozycję od pewnego sklepu internetowego z Chin, który chce być naszym głównym sponsorem w przyszłorocznych zmaganiach z kostką Rubika. Co będzie, czas pokaże, ale jesteśmy dobrej myśli.



Mistrzostwa przeszły nasze oczekiwania – cieszą się organizatorzy i już zapowiadają, że w przyszłym roku do Świerklan ponownie zjadą najlepsi speedcuberzy świata.

Wszystko zaczęło się kilka miesięcy temu, kiedy to grupka miłośników kostki Rubika z terenu gminy Świerklany wpadła na pomysł, by spróbować rozpropagować ten sport na własnym podwórku.

- Jeździłem na różne zawody, między innymi byłem na I Otwartych Mistrzostwach Śląska Silesia Open w Katowicach w 2009 roku – wspomina jeden z głównych organizatorów, Błażej Morgała, który kostką Rubika zainteresował się w 2004 roku, za sprawą swojego kolegi.

- Dwa lata temu w gminie Świerklany zawiązaliśmy nieformalną grupę miłośników speedcubingu. Zaczęliśmy się spotykać i rywalizować

z sobą. Aktywnie też udzielamy się na forum internetowym poświęconemu tej tematyce. Pomyślałem, że warto byłoby zorganizować zawody u nas, w gminie.

Mistrzostwa okazały się dużym przedsięwzięciem organizacyjnym – trzeba było załatwić formalności związane z zarezerwowaniem sali, jak również zdobyć sponsorów i zadbać o odpowiednie nagłośnienie imprezy w środowisku amatorów kostki Rubika i w mediach. Błażejowi pomagał w przygotowaniach Wojciech Fydrych. *- Zaczęliśmy na początku roku, same mistrzostwa zaś odbyły się 23 lipca – wspominają.*

Udział w zawodach zgłosiły 42 osoby. Wśród nich znaleźli się mieszkańcy gminy Świerklany, a także speedcuberzy m.in. z Katowic, Wrocławia, Poznania czy Białegostoku oraz z zagranicy – Austrii i Belgii. Rywalizowali w 12 konkurencjach

Wspomnienie Zjazdu

Jeszcze w czerwcu, blisko 50-osobowa grupa osób reprezentujących gminę Świerklany pojechała na Zjazd Jankowiczian do gminy Szydłowiec w województwie mazowieckim. Była to już piąta edycja przedsięwzięcia, które na celu ma współpracę mieszkańców miejscowości o nazwie Jankowice z terenu całego kraju.

Miejscowości tych jest ponad 20, z czego około połowa aktywnie uczestniczy w organizowanym cyklicznie zjeździe. Jego inicjatorem był ks. Mosioł z gminy Jankowice Radomskie. Tam też odbył się I Zjazd Jankowiczian. Gospodarzem II Zjazdu była nasza gmina, zaś III i IV Zjazd Jankowiczian odbył się odpowiednio: w Jankowicach Rudzkich i Jankowicach w gminie Babice.

Do gminy Szydłowiec pojechali w ostatnią sobotę czerwca przedstawiciele Urzędu i Rady Gminy Świerklany, władz sołeckich i GO-KiR-u, a także jankowickie gospodynie, emeryci, pszcze-

larze i strażacy. Nie mogło zabraknąć zespołu „Karolinki”, który wystąpił tego dnia na scenie. W programie, oprócz występów artystycznych znalazły się prezentacje organizacji wchodzących w skład poszczególnych delegacji oraz wymiana gminnych gadżetów i pamiątek.

- *Jankowice, w których byliśmy w tym roku, są bodaj najmniejszymi Jankowicami wśród miejscowości o tej nazwie. Mają niewiele ponad stu mieszkańców, a przez wieś przebiega jedna główna ulica – wspomina sołtys naszych rodzimych Jankowic, Jerzy Rugor. – Organizatorzy stanęli jednak na wysokości zadania, wszyscy*



zdj.: archiw. organizatora



miło wspominamy tegoroczny wyjazd.

Pomimo że dwa ostatnie zjazdy odbyły się rok po roku, organizatorzy planują powrócić do formuły dwuletniej, tak jak to miało miej-

sce na początku. Na tegorocznym czerwcowym spotkaniu wstępnie ustalono, że kolejny zjazd odbędzie się w 2013 roku, a jego gospodarzem będą Jankowice Pszczyńskie.



Jeden z najbardziej utalentowanych młodych sportowców w kraju swoją karierę rozpoczął bardzo wcześnie, bo już w wieku siedmiu lat.

Od 2005 roku Bartosz uzyskuje najlepsze wyniki. Może się pochwalić licznymi medalami i wyróżnieniami. Jest kilkakrotnym Mistrzem Polski w kategorii do lat 18, m.in. w ćwiczeniach wolnych, na grzybku, drążku, w skoku przez konia. Co roku uczestniczy w Ogólno-

Życiowa szansa Bartka

Przed życiową szansą trenowania u boku światowego mistrza stoi Bartosz Czaja – zawodnik klubu gimnastycznego w Radlinie i uczeń Gimnazjum im. Księdza Walentego w Jankowicach.

polskiej Olimpiadzie Młodzieży, na której zdobywa wysokie pozycje medalowe. Jak sam twierdzi, jego idolem jest Leszek Błanik – Mistrz Olimpijski w Gimnastyce.

Już niedługo Bartek będzie miał szansę dalszego rozwoju pod okiem mistrza z Pekinu. On i grupa młodych sportowców z klubu zostali wybrani przez Leszka Błanika do programu centralnego szkolenia najbardziej uzdolnionych gimnastyków. Celem projektu było wyłonienie wybitnych młodych zawodników do dalszego szkolenia w Gimnazjum

Sportowym w Gdańsku. Rodzice Bartka mieli wiele obaw zanim podjęli ostateczną decyzję. Wspólnie jednak stwierdzili, że ich syn nie może zrezygnować z danej mu szansy.

W szkole Bartek jest zawsze uśmiechnięty i pogodny. Otoczony grupą wspólnych kolegów, z którymi tworzy zgraną paczkę. Poza tym jest osobą bardzo zorga-

nizowaną i zdyscyplinowaną. Wie, że oprócz sportu ważna jest nauka. Systematycznie odrabia prace domowe i przygotowuje się do lekcji. Nauczyciele w gimnazjum chwalą jego postawę i są pewni, że poradzi sobie w przyszłości. Dlatego wszyscy życzą mu samych wspaniałych wyników i mają nadzieję, że szybko usłyszą o kolejnym sukcesie sportowym Bartka. **Anna Niemczyk**



zdj.: archiw. szkoły

Każdy, kto w czerwcu odwiedził Gminną Bibliotekę Publiczną w Jankowicach mógł podziwiać prace mieszkanki gminy – miłośniczek szydełkowania, składania fantastycznych figur z papieru czy ręcznie wykonywanej biżuterii.

Mistrzynie rękodzieła

Wystawa miała potrwać do końca czerwca jednak z uwagi na duże zainteresowanie odwiedzających została przedłużona do połowy lipca.

Trudno byłoby wymienić w jednym zdaniu wszystkie rodzaje twórczości mieszkanki naszej gminy, zaprezentowane na jankowickiej wystawie. Duża liczba i różnorodność prac sprawiała, że często osoby odwiedzające bibliotekę, które miały tylko wpaść i oddać książki, spędzały w niej o wiele więcej czasu.

- Przy okazji odkryliśmy nowe talenty. Zdarzało się bowiem, że zwiedzający wystawę przyznawali się, że w domowym zaciszu robią podobne rzeczy – wspomina Natalia Raszka, dyrektor Gminnej Biblioteki Publicznej w Świerklanach z siedzibą w Jankowicach. Dodaje, że autorki prezentowanych w bibliotece prac za-

częły spotykać się kilka miesięcy temu, w jednym z pomieszczeń budynku GOKiR-u przy ul. Kościelnej w Jankowicach (sąsiedztwo biblioteki i remizy osp).

- *Panie spotykają się w ramach nieformalnej grupy, raz w tygodniu. Nazywam je propagatorkami rękodzieła artystycznego, robią naprawdę fantastyczne rzeczy – ocenia pani Natalia. Czekamy na kolejne cudenka!*



zdj.: archiw. Biblioteki



Najlepsze życzenia

Tradycją w gminie stały się wizyty władz gminy u najstarszych mieszkańców Jankowic i Świerklan, świętujących 90 lat i więcej, oraz u par obchodzących 60-lecie pożycia małżeńskiego i starszych stażem.

W ostatnim czasie życzenia od władz gminy odebrali:

Pani Anna Szulik ze Świerklan, która świętowała 90 rocznicę swoich urodzin; Pani Marta Pakura z Jankowic - 90 rocznica urodzin, Pani Maria Macionczyk ze Świerklan - 91 rocznica urodzin, Pan Ludwik Szulik ze Świerklan - 90 rocznica urodzin, oraz para małżeńska: Państwo Teresa i Stanisław Wałach z Jankowic świętujący 62 rocznicę pożycia małżeńskiego.

Zapobieganie przestępczości – konkurs

Do 21 września br. można nadsyłać projekty na organizowany przez Ministerstwo Spraw Wewnętrznych i Administracji, konkurs dotyczący Europejskiej Nagrody Prewencji Kryminalnej. Zapraszamy działające na terenie gminy Świerklany stowarzyszenia do zgłaszania swoich propozycji.

Tematem tegorocznego konkursu jest „Sport, nauka i sztuka w zapobieganiu przestępczości wśród dzieci i młodzieży”. Projekty ciekawych przedsięwzięć, które miałyby na celu zwalczanie nieprawidłowych zachowań wśród młodych mieszkańców, należy przysyłać na formularzu znajdującym się pod adresem <http://www.mswia.gov.pl/portal/626/8630> Wypełniony formularz należy przesłać drogą pocztową na adres Śląskiego Urzędu Wojewódzkiego w Katowicach – Wydział Bezpieczeństwa i Zarządzania Kryzysowego, ul. Jagiellońska 25, 40-032 Katowice, jak również na adres poczty elektronicznej: wzk@katowice.uw.gov.pl

Zgłaszane projekty powinny być związane z działaniami, których podstawowym celem jest zapobieganie przestępczości nieletnich oraz ułatwienie młodym ludziom, którzy już popadli w konflikt z prawem, zerwanie z przestępczą przeszłością. Szczegółowy wykaz zakresów tematycznych konkursu znajduje się na stronie organizatora – www.mswia.gov.pl

Dodać należy, że Europejska Nagroda Prewencji Kryminalnej, to konkurs corocznie organizowany przez Europejską Sieć Zapobiegania Przestępczości, a jego celem jest wyłonienie najlepszego projektu prewencyjnego w całej Europie.

Urząd Gminy Świerklany z siedzibą w Jankowicach

ul. Świerkłańska 54
44-264 Jankowice

tel.: 32 43 27 500

fax: 32 43 27 501

e-mail: ug@swierklany.pl

godziny urzędowania:

pn., wt., śr.: 7³⁰ - 15³⁰

czwartek: 7³⁰ - 17⁰⁰

piątek: 7³⁰ - 14⁰⁰

Realizacja:

Wydawnictwo

Solo Press

Żory, ul. Moniuszki 10
na zlecenie

Urzędu Gminy Świerklany
Jankowice, ul. Świerkłańska 54
tel.: 32 432 75 00



Lato z GOKiR-em

Występy znanych zespołów muzycznych, wycieczka do Juraparku w Krasiejowie połączona z warsztatami paleontologiczno-plastycznymi czy organizowane na terenie obu ośrodków sportowo-rekreacyjnych w gminie, zajęcia sportowe – to tylko niektóre z atrakcji, jakie Gminny Ośrodek Kultury i Rekreacji przygotował dla mieszkańców na tegoroczne wakacje. Największą gwiazdą był niewątpliwie zespół „Feel”, który zaśpiewał w Świerklanach dla kilkutysięcznej publiczności. Równie dobrze bawili się widzowie podczas występu Damiana Holeckiego, zespołów SYRINX i B.A.R., Masztalskich czy show Lady Gagi. Zapraszamy do galerii!

zdj.: archiw. GOKiR-u

